



## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Declaration of conformity

ATEX 94/9/EC

**PRODUTTORE** : Adler S.p.A. – V.le Borletti n° 14, S. Stefano Ticino  
*Manufacturer* 20010 (MILANO) - ITALY

**APPARECCHIATURA** : Valvole a sfera  
*Equipment* Ball valves

**Dichiariamo che l'apparecchiatura sopra citata è conforme ai requisiti di sicurezza e salute della direttiva ATEX 94/9/CE.**

*We hereby declare that the above equipment is in accordance with applicable requirements in safety and health of directive ATEX 94/9/EC.*

**CLASSIFICAZIONE DELL'APPARECCHIATURA** : Apparecchi del gruppo II, categoria 2  
*Product classification* Equipment group II, category 2

**CLASSIFICAZIONE DELLA ZONA** : adatta per zona 1 e 2 con gas e zona 21 e 22 con polveri  
*Zone classification* suitable for gas zone 1 & 2, and dust zone 21 & 22

**ENTE NOTIFICATO PER LA CUSTODIA DEL FILE TECNICO** : BUREAU VERITAS ITALIA S.r.l.  
*Notified body retaining the technical file*

V.le Monza, 261 – 20126 Milano  
per conto di / on behalf of  
LCIE (No. Bo. No. 0081)  
ricevuta n° / receipt No.  
ATEX/ITA/40.2003.4392

**NORME TECNICHE E SPECIFICHE UTILIZZATE** : ASME B 16.34 / ISO 14313  
*Technical standard and specification adopted*

**ALTRE DIRETTIVE APPLICATE** : 97/23/CE (se DN ≥ 32 / if DN ≥ 32)  
*Other directive applied* 06/42/CE (se attuate / if actuated)

**L'APPARECCHIATURA E' MUNITA DELLA TARGHETTA:**  
*The equipment is market with label:*



**L'apparecchiatura per poter essere installata necessita delle richieste descritte nel manuale di istruzione e installazione.**

*The equipment need to be installed the requirements described in the relevant installation and instruction manual.*

**Firma del legale rappresentante del produttore :**  
*Signature of the Manufacturer legal representative*

U. Covelli  
**General Manager**

Santo Stefano Ticino (MI) 20/05/2008